

TABL. 1 (21). **UJAWNIONE WYKROCZENIA PRZEZ SŁUŻBY STRAŻY MIEJSKIEJ**
OFFENCES DISCLOSED BY THE MUNICIPAL POLICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2020	2021	2022	SPECIFICATION
OGÓŁEM	97563	85649	114049	120047	TOTAL
Z Kodeksu wykroczeń	74236	68605	92449	92665	From the Offences' Code
w tym przeciwko:					of which against:
porządkowi i spokojowi publicznemu	3263	2434	2378	4249	peace and public order
bezpieczeństwu osób i mienia	1040	172	247	407	persons' and property's safety
bezpieczeństwu w komunikacji	55293	56587	72247	72692	safety of transport
zdrowiu	4	710	7033	1290	health
obyczajności	4098	3224	4294	5942	morals
urządzeniom użytku publicznego	10416	5423	6181	8003	general purpose public devices
Z Ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach	3583	1229	2761	2749	From the Act on Keeping Cleanness and Order in Gminas
Z Ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi	16591	13848	16708	22313	From the Act on Sobriety and Alcohol Education
Z innych pozakodeksowych przepisów o wykroczeniach (np z ustawy o odpadach, o ochronie środowiska itp)	3153	1967	2131	2320	From other, apart from the code, regulations regarding offences (eg from the Act on Waste, on the Environmental Protection, etc)

Źródło: dane Straży Miejskiej Miasta Krakowa.
Source: data of the Municipal Police of Kraków.

TABL. 2 (22). **WYBRANE ZAGADNIENIA DZIAŁALNOŚCI SŁUŻB STRAŻY MIEJSKIEJ**
SELECTED ACTIVITIES OF THE MUNICIPAL POLICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2020	2021	2022	SPECIFICATION
Przyjęte prośby o interwencję	83968	85102	97099	103508	Accepted requests for intervention
Ujawnione wykroczenia	97563	85649	114049	120047	Disclosed offences
Udzielone pouczenia	64484	39747	52519	50214	Given admonitions
Wnioski o ukaranie	3312	3525	3214	3218	Motions for penalty
Mandaty karne	29767	42377	58316	66615	Tickets
Kwota mandatów w tys. zł	3034,4	4850,5	6350,6	8592,6	Amount of tickets in thousand PLN
Średnia kwota mandatu w zł	102	114	109	129	Average amount of ticket in PLN
Liczba zatrzymanych:					Number of arrested:
sprawców przestępstw	172	98	121	99	delinquents
osób poszukiwanych	10	18	6	7	wanted persons

Źródło: dane Straży Miejskiej Miasta Krakowa.
Source: data of the Municipal Police of Kraków.

TABL. 3 (23). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH**
ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS

WYSZCZEGÓLNIENIE	Przestępstwa stwierdzone Ascertained crimes				Wskaźniki wykrywalności przestępstw w % Rates of detectability of delinquents in %				SPECIFICATION
	2015	2020	2021	2022	2015	2020	2021	2022	
OGÓŁEM	24348	17617	19132	21819	53,3	62,3	62,4	62,8	TOTAL
w tym przestępstwa:									of which:
o charakterze kryminalnym	18234	13140	12938	15351	43,3	59,0	59,9	60,0	criminal crimes
o charakterze gospodarczym	4667	3317	5074	5243	79,6	65,6	62,7	64,2	economic crimes
drogowe	958	718	643	764	97,3	95,0	96,0	98,0	road traffic crimes
Z ogółem przestępstw:									Of total crimes:
przeciwko życiu i zdrowiu	325	244	226	231	59,4	67,8	69,0	65,2	against life and health
przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	1133	868	781	894	97,3	95,5	96,3	97,8	against public safety and safety of transport
przeciwko wolności i wolności sumienia ...	580	746	520	491	74,2	78,8	76,2	69,5	against freedom, freedom conscience and religion
przeciwko rodzinie i opiece	299	307	314	216	97,3	100,0	99,4	99,5	against the family and guardianship
przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego ^a	938	547	473	445	96,5	89,6	85,8	91,2	against the activities of state institutions and local government ^a
przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	234	197	242	238	94,9	99,0	97,1	97,1	against the judiciary
przeciwko wiarygodności dokumentów	1427	2810	608	473	65,0	91,3	57,5	52,7	against the reliability of documents
przeciwko mieniu	15847	9136	12966	13886	40,3	41,0	53,7	50,1	against property
przeciwko obrotowi gospodarczemu ^b	525	150	165	111	95,8	94,0	84,4	87,4	against economic activity ^b
przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	504	211	176	224	4,2	0,9	4,0	0,4	against money and securities trading
z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii	1687	1647	1510	1287	91,6	97,0	96,7	96,7	by Act on Counteracting Drug Addiction

a Łącznie z przestępstwami z art. 250a Kodeksu karnego (korupcja wyborcza) oraz z art. 296a i 296b Kodeksu karnego (korupcja na stanowisku kierowniczym i korupcja sportowa). b Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 296b Kodeksu karnego.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

a Including Art. 250a Criminal Code (corruption concerning elections) and Art. 296a and 296b Criminal Code (corruption on the managing post and corruption in sport). b Excluding corruption under Art. 296a and 296b of the Criminal Code.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

TABL. 4 (24). **OSOBY PRZYJĘTE DO WYTRZEŻWIENIA PRZEZ MIEJSKIE CENTRUM PROFILAKTYKI UZALEŻNIEN**
PERSONS ADMITTED FOR SOBRIETY TO THE MUNICIPAL ADDICTION PREVENTION CENTRE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2020	2021	2022	SPECIFICATION
O G Ó Ł E M	7551	5869	5658	6068	T O T A L
w tym kobiety	895	687	659	766	of which females
Z ogółem:					Of total:
w wieku 18 lat i mniej	12	11	9	19	aged 18 and less

Ź r ó d ł o: dane Miejskiego Centrum Profilaktyki Uzależnień w Krakowie.
S o u r c e: data of the Municipal Addiction Prevention Centre in Kraków.

TABL. 5 (25). **ZAREJESTROWANA DZIAŁALNOŚĆ PAŃSTWOWEJ STRAŻY POŻARNEJ**
REGISTERED ACTIVITY OF THE STATE FIRE SERVICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2020	2021	2022	SPECIFICATION
Liczba zdarzeń	8791	10938	11530	10710	Number of events
Pożary	2158	1597	1257	1527	Fires
Miejsowe zagrożenia ^a	5657	7640	8393	7162	Local threats ^a
Alarmy fałszywe	976	1701	1880	2021	False alarms
Pożary według wielkości:					Fires by size:
Małe	2089	1550	1226	1496	Small
Średnie	67	45	29	30	Medium
Duże	2	2	1	–	Big
Pożary według rodzaju obiektu:					Fires by type of object:
Obiekty użyteczności publicznej	68	80	102	124	General purpose public buildings
Obiekty mieszkalne	466	393	372	406	Residential buildings
Obiekty produkcyjne	27	22	25	22	Manufacturing facilities
Obiekty magazynowe	14	5	11	15	Warehouse facilities
Środki transportu	168	156	165	148	Transport equipment
Lasy	5	8	4	6	Forests
Uprawy ^b	185	113	49	84	Crops ^b
Inne ^c	1225	820	529	722	Others ^c
Miejsowe zagrożenia według wybranych rodzajów stwarzanego przez nie zagrożenia:					Local threats by selected types of threat created by them:
Silne wiatry	908	584	1172	1327	Strong winds
Opady śniegu	90	–	16	308	Snow precipitation
Opady deszczu	242	166	1066	156	Rain precipitation
W transporcie drogowym	1238	1071	1081	962	In road transportation
Straty materialne ogółem^d w tys. zł	46442,7	68358,2	42886,3	78309,9	Total of material losses^d in thousand PLN
w tym budynki	1629,3	3549,0	13731,2	1145,9	of which buildings
Poszkodowani w pożarach ogółem	63	31	49	34	Total injured in fires
w tym ofiary śmiertelne	5	9	11	7	of which fatalities

a Klęski żywiołowe, katastrofy, wypadki, awarie i inne zagrożenia życia i mienia. b Łącznie z budynkami inwentarskimi i gospodarczymi, maszynami rolniczymi. c Pożary, np.: śmietników, wysypisk, kanałów wentylacyjnych, garaży wolnostojących, traw. d Według szacunków przeprowadzonych bezpośrednio po akcji ratowniczej, w cenach bieżących.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej www.dane.gov.pl/pl/dataset/2990,statystyki-zdarzen-systemu-wspomagania-decyzji-pan; data dostępu 24 listopada 2023 r.

a Natural disasters, catastrophes, accidents, failures and other threats to life and property. b Including livestock and farm buildings, agricultural machinery. c For example, fires of: the bins, dumps, ventilation channels, detached garages, grasses. d According to estimations conducted immediately after rescue operation, in current prices.

S o u r c e: data of the Municipal Headquarters of the State Fire Service www.dane.gov.pl/pl/dataset/2990,statystyki-zdarzen-systemu-wspomagania-decyzji-pan; date of access 24 November 2023.